

ГРОМАДСЬКА ОРГАНІЗАЦІЯ

«ГРОМАДСЬКА ІНІЦІАТИВА ЛУГАНЩИНИ»

**Річний звіт
2024 рік**



ЗМІСТ

1. Місія та завдання організації
2. Діяльність, яку здійснює організація
3. Основні проекти виконані за звітний період.
4. Інформація про партнерів (коаліції, мережі, рухи)
5. Фінансові показники організації (адміністративні та проектні витрати)
6. Співробітники організації
7. Контактна інформація (телефон, поштова адреса, соціальні мережі, електронна пошта)

Місія та завдання організації

Дані про легалізацію ІГС – Свідоцтво № 739 від 20.07.2005 р. про реєстрацію Луганським обласним Управлінням юстиції; Свідоцтво про Держреєстрацію виконком Луганської міської ради від 22.08.2005 р.

Мета та напрями діяльності – підтримка і розвиток громадських ініціатив, органів самоорганізації населення, створення умов для участі громадських ініціативних груп у вирішенні питань місцевого значення.

Завданнями організації є:

- ▶ сприяння створення умов для участі органів самоорганізації населення, ініціативних груп, громадських об'єднань громадян у вирішенні питань місцевого значення;
- ▶ сприяння участі органів самоорганізації населення, ініціативних груп, громадських об'єднань громадян у реалізації соціально - економічних програм;
- ▶ надання будь-якої допомоги (інформаційної, консультативної, юридичної, фінансової) органам самоорганізації населення, ініціативним групам, громадським об'єднанням громадян;
- ▶ сприянні розвитку на місцевому рівні інших форм місцевої демократії, таких як загальні збори членів територіальних громад за місцем проживання, місцеві ініціативи, громадські слухання тощо;
- ▶ розвиток громадських ініціатив на місцевому рівні;
- ▶ впровадження механізмів щодо захисту прав громадян, механізмів громадського лобіювання, врахування інтересів громади при прийнятті будь-яких рішень місцевою владою; сприяння прозорості дії влади.

Послуги, які надає організація

- ▶ представляє та захищає інтереси своїх членів організації;
- ▶ сприяє участі органів самоорганізації населення, ініціативних груп, громадських об'єднань громадян у реалізації соціально - економічних програм;
- ▶ проводить просвітницьку діяльність серед активних громадян, лідерів ініціативних груп, органів самоорганізації населення з питань ефективного використання інструментів та форм місцевої демократії;
- ▶ надає будь-яку допомогу (інформаційна, консультативна, юридична, фінансова, технічна) органам самоорганізації населення, ініціативним групам, громадським об'єднанням громадян;
- ▶ сприяє розвитку на місцевому рівні інших форм місцевої демократії, таких як загальні збори членів територіальних громад за місцем проживання, місцеві ініціативи, громадські слухання тощо;
- ▶ розробляє та лобіює нормативно-правові акти, які сприяють розвитку самоорганізації, громадському контролю, участі громадян міст, сіл, селищ в реалізації місцевої політики;
- ▶ розробляє стратегічні документи розвитку громад;
- ▶ проводить моніторингову та аналітичну діяльність;
- ▶ організовує публічні заходи (круглі столи, конференції, громадські обговорення, стажування);
- ▶ підвищує рівень професійності та спроможності громадських об'єднань та представників органів влади, органів місцевого самоврядування.

Основні проекти, які виконувались за звітний період

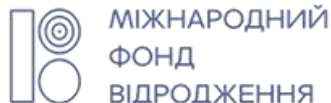
- **«Дієві рецепти сприяння інтеграції ВПО на території Хмельницької територіальної громади: створюємо разом!»** за підтримкою Міжнародного фонду «Відродження». Термін реалізації проекту – червень 2023 р. – березень 2024 р.
- **«Залучення громадськості Сходу України до відновлення своїх громад»** за підтримкою Міжнародного фонду «Відродження». Термін реалізації проекту – липень 2023 р. – вересень 2024 р.
- **«Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області»** за підтримкою Міжнародного фонду «Відродження». Термін реалізації проекту – липень 2024 р. – жовтень 2024 р.
- **«Забезпечення умов для розвитку та використання форм громадської участі 3-х територіальних громад Київської області»** за підтримкою Міжнародного фонду «Відродження». Термін реалізації проекту – липень 2024 р. – травень 2025 р.

Основні проекти, які виконувались за звітний період

- **«Прозоре відновлення та розвиток територіальних громад Київщини через громадянську участь»** за грантової підтримки проекту Ради Європи «Зміцнення стійкості демократичних процесів через громадську участь під час війни та в післявоєнний період», що впроваджується Офісом Ради Європи в Україні в рамках ухваленого Плану дій для України «Стійкість, відновлення і відбудова» на 2023-2026 рр. Бюджет проекту 421 575,00 грн. Термін реалізації проекту – липень 2024 р. – жовтень 2024 р.
- **«Залучення громадськості Сходу України до відновлення своїх громад: II фаза»** за підтримкою Міжнародного фонду «Відродження». Термін реалізації проекту – листопад 2024 р. – жовтень 2025 р.

«Дієві рецепти сприяння інтеграції ВПО на території Хмельницької територіальної громади: створюємо разом!»

2023 - 2024



Мета проєкту - сприяння тривалої інтеграції ВПО в Хмельницьку міську територіальну громаду та налагодження ефективної взаємодії шляхом посилення спільної спроможності використовувати інструменти місцевої демократії та розвивати рух самоорганізації.

Цільова аудиторія:

ВПО, які перебувають в м. Хмельницький



Отримані результати:

- проведено 3 спільний заходи – інформаційні сесії з питань використання механізмів участі для з ВПО «Рецепти Хмельницької демократії для ВПО: створюємо разом»;
- проведено 4 засідання Координаційної ради з питань ВПО у Хмельницькій міській територіальній громади за участю 90 осіб;
- внесені Зміни до Статуту в частині стосовно ВПО (рішення Хмельницької міської ради №6 від 10.11.2023 р.): ВПО, що взяті на облік на території громади, можуть без обмежень, з правом голосу, приймати участь в усіх формах участі громадян у місцевому самоврядуванні в порядку їх використання, передбачених цим Статутом;
- затверджена Нова Програма бюджетування за участі громадськості (Бюджет участі) Хмельницької міської територіальної громади, розраховану на 2024-2026 роки (затверджена рішенням сесії Хмельницької міської ради № 10 від 21.12.23 р.), в якій можуть приймати участь ВПО;
- сформована партнерська мережа активістів, ініціативних груп ТГ та ВПО для обміну досвідом;
- проведена інформаційна кампанія в рамках проєкту.

Зроблено:

Робота ради з питань ВПО у Хмельницькій міській територіальній громаді



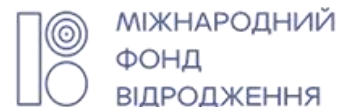
Зроблено:

Проведення інформаційних сесій



«Залучення громадськості Сходу України до відновлення своїх громад»

2023 - 2024



Мета проєкту - сприяння створенню правових умов для з інституційного відновлення Донбасу шляхом консолідації та активного залучення громадянського суспільства з Луганської та Донецької області до цих процесів.

Цільова аудиторія:

- представники громадянського суспільства Луганської та Донецької областей;
- представники наукової спільноти Луганської та Донецької областей;
- представники Луганської та Донецької обласних військово-цивільних адміністрацій та їх профільних департаментів;
- представники релокованих місцевих органів влади, військових адміністрацій Луганської та Донецької областей та депутати.

Партнери



Отримані результати:

- всебічна допомога в забезпеченні проведення 4-х досліджень в коаліції з партнерами;
- проведення 9 тематичних заходів з метою обговорення результатів 4-х досліджень по напрямках та широке залучення представників цільової аудиторії Луганської та Донецької областей;
- проведення власного дослідження та аналізу публікацій офіційних сторінок у ФБ військових адміністрацій, державних районних адміністрацій Луганської області щодо тем досліджень партнерів;
- проведення ряду зустрічей з ІГС, ОМС та представниками влади, які готові долучитися до процесів відновлення; допомога в створенні бази контактів та формуванні мережі з партнерами; проведення інформаційна кампанія в рамках проєкту;
- залучено біля 500 осіб до проєкту.

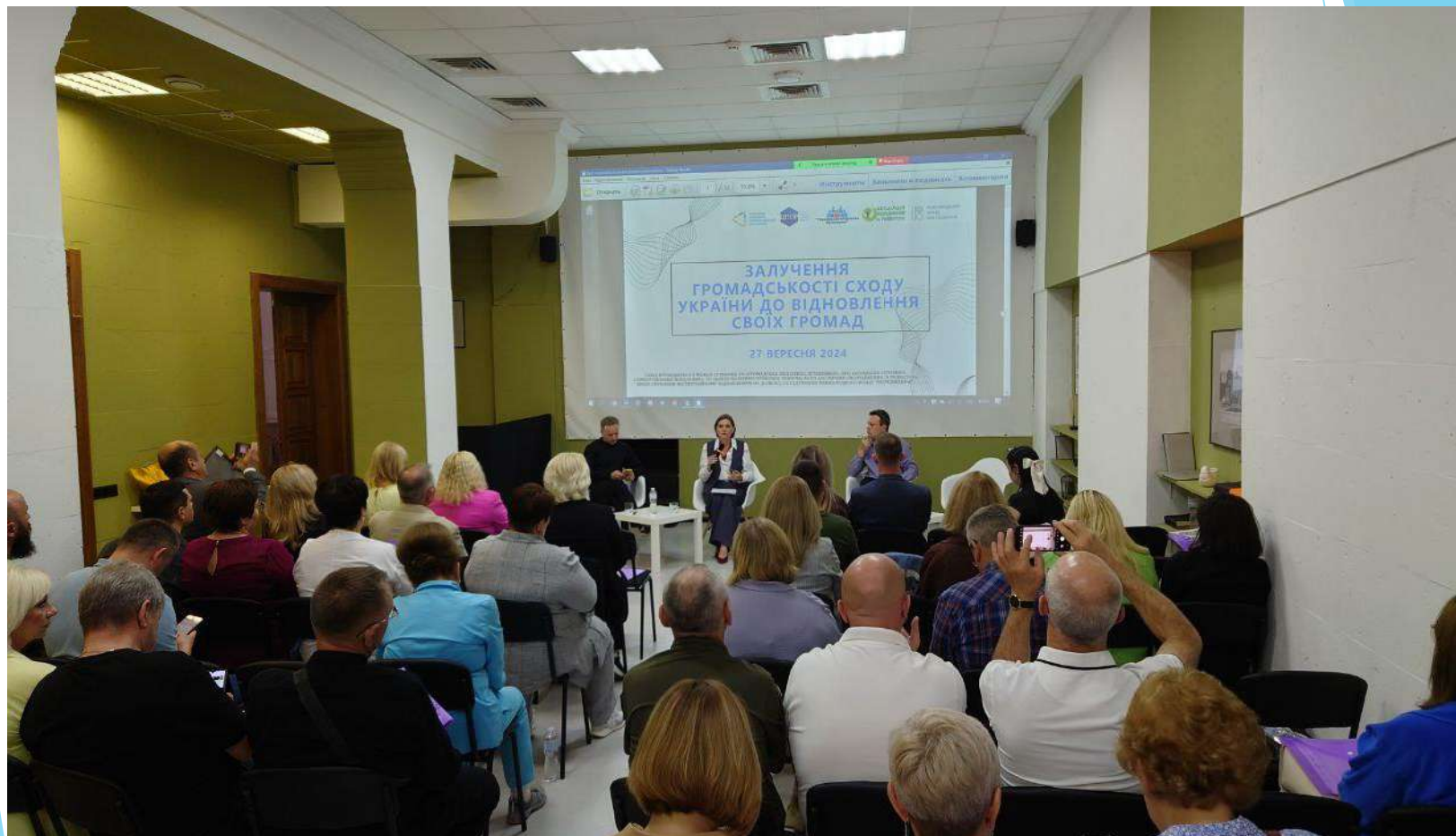
Зроблено:

Обговорення під час заходів

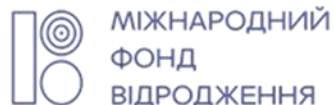


Зроблено:

Обговорення під час заходів



«Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області» 2024



Мета проєкту – сприяння сталому розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області шляхом запровадження процесів стратегічного планування та відновлення із забезпеченням активного залучення громадськості.

Партнери:

Громади Київської області
-Зазимська сільська ТГ
Броварського району

-Дмитрівська сільська ТГ
Бучанського району



Отримані результати:

- створено 2 Робочі групи зі стратегічного планування та затверджено їх склад та проведена робота по напрямкам;
- проведено навчання з питань стратегічного планування;
- розроблено 2 проєкти Стратегії розвитку згідно методичних рекомендацій та звіти про стратегічну екологічну оцінку для 2-х ТГ;
- 2 громади отримали Стратегії розвитку (затверджено рішеннями сільських рад).

Розроблені матеріали – в інфографіках.

ПРОЦЕС СТРАТЕГІЧНОГО ПЛАНУВАННЯ В ТЕРИТОРІАЛЬНІЙ ГРОМАДІ



Стратегія розвитку територіальної громади - це концептуальний документ планування, який визначає комплекс стратегічних пріоритетів і напрямків сталого розвитку громади та є основою для реалізації програм, проєктів для досягнення визначених цілей



Правова основа для розробки Стратегії розвитку територіальної громади - Наказ Міністерства розвитку громад та територій України № 265 від 21.12.2022 «Про затвердження Методичних рекомендацій щодо порядку розроблення, затвердження, реалізації, проведення моніторингу та оцінювання реалізації стратегії розвитку територіальних громад»

ЦИКЛ СТРАТЕГІЧНОГО ПЛАНУВАННЯ



Аналіз

Збір статистичних даних
Опитування
Аналіз соціально-економічного стану в громаді
SWOT – аналіз



Планування

Визначення сценаріїв розвитку
Розробка стратегічного бачення розвитку, стратегічних та оперативних цілей
Визначення способів реалізації та заходів



Впровадження

Розробка та затвердження плану реалізації та фінансування
Реалізація програм, проєктів та заходів



Оцінювання

Визначення результатів впливу, досягнення показників, корегування

СТРУКТУРА СТРАТЕГІЇ РОЗВИТКУ ТЕРИТОРІАЛЬНОЇ ГРОМАДИ

1 - Вступ

2 - Аналітична частина

3 - SWOT – аналіз

4 - Сценарії розвитку територіальної громади

5 - Стратегічне бачення розвитку громади

6 - Стратегічні, оперативні цілі та завдання розвитку

7 - Моніторинг та оцінювання реалізації Стратегії

АНАЛІТИЧНА ЧАСТИНА



Історичний розвиток



Географічне розташування



Природно-ресурсний потенціал



Населення та трудові ресурси



Інфраструктура



Містобудівна документація



Економічний розвиток



Фінансовий стан та бюджет



Органи управління громади



Громадськість



Результати опитування зацікавлених осіб



Унікальність громади

Інфографіка розроблена ГО «Громадська ініціатива Луганецьких» в рамках проєкту «Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області» за підтримки Європейського Союзу та Міжнародного Фонду «Відродження» в рамках світової ініціативи «Європейське Відродження України». Матеріал представляє позицію авторів і не обов'язково відображає позицію Європейського Союзу чи Міжнародного Фонду «Відродження».

ПРОЦЕС РОЗРОБЛЕННЯ ПРОЄКТУ СТРАТЕГІЇ РОЗВИТКУ В ТЕРИТОРІАЛЬНІЙ ГРОМАДІ

1 Рішення про розроблення – приймається відповідною радою

2 Рішення про створення Робочої групи з розроблення проєкту Стратегії - приймається відповідною радою

3 Розробка проєкту Стратегії по етапам – обговорюється під час засідань Робочої групи

4 Проведення стратегічної екологічної оцінки (CEO) проєкту Стратегії та підготовка звіту

5 Громадське обговорення проєкту Стратегії та звіту CEO

6 Затвердження проєкту Стратегії – приймається відповідною радою

АНАЛІТИЧНА ЧАСТИНА



ЩО?

- повідомлення про процес роботи
- новини або інша інформація
- публікація протоколів засідання робочої групи
- публікації проєктів рішень
- повідомлення про громадські обговорення
- публікації звітів про результати обговорень



ДЕ?

- на офіційному сайті громади
- на сторінках в соціальних мережах
- в засобах масової інформації
- у чатах різних месенджерів

МОЖЛИВІ ФОРМИ ГРОМАДСЬКОЇ УЧАСТІ ТА ЗАЛУЧЕННЯ МІСЖАНЦІВ В ПРОЦЕСІ СТРАТЕГІЧНОГО ПЛАНУВАННЯ В ГРОМАДІ



Консультації з громадськістю

Ти можеш надати пропозиції під час заходу або он-лайн (залежить від формату)



Опитування серед мешканців та бізнесу

Ти можеш прийняти участь в опитуванні та надати пропозиції



Робоча група з розроблення проєкту Стратегії

Ти можеш долучитися до складу робочої групи або приймати участь в її роботі



Громадські слухання

Ти можеш надати пропозиції під час заходу



Звернення до органів місцевого самоврядування та їх посадових осіб

Ти можеш надіслати звернення, пропозиції або інформаційний запит



Через співпрацю органів місцевого самоврядування та громадських організацій

Ти можеш ініціювати проведення заходу та залучити інші громадські організації



Подання електронних петицій до відповідної ради

Ти можеш ініціювати подання петицій щодо відповідного питання або проблеми



Інші форми, що не заборонені законом

Ти можеш запропонувати інший формат, наприклад із використанням різноманітних методик

ВАЖЛИВО!

Під час проведення консультацій, опитування, обговорення або використання інших форматів громадської участі відповідна рада обов'язково повинна визначити строк і форми подання пропозицій або дату проведення відповідних заходів!

Інфографіка розроблена ГО «Громадська ініціатива Луганщини» в рамках проєкту «Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2x спільних територіальних громад Київської області за підтримки Європейського Союзу та Міжнародного фонду «Відродження» в рамках спільної ініціативи «Європейське Відродження України». Матеріал представляє позицію автора і не обов'язково відображає позицію Європейського Союзу чи Міжнародного фонду «Відродження».



СТРАТЕГІЯ РОЗВИТКУ ЗАЗИМСЬКОЇ СІЛЬСЬКОЇ ТЕРИТОРІАЛЬНОЇ ГРОМАДИ БРОВАРСЬКОГО РАЙОНУ КИЇВСЬКОЇ ОБЛАСТІ ДО 2027 РОКУ

НАША МІСІЯ: ПЕРЛИНА ПРИДИСЕННЯ - КРАЙ
МОЖЛИВОСТЕЙ ТА РОЗВИТКУ

ЧОГО МИ БАЖАЄМО:

Зазимська сільська територіальна громада – затишний простір для комфортного проживання біля мегаполіса, де зберігається природа та створюються сприятливі умови для бізнесу і розвитку економічного потенціалу завдяки згуртованості, сучасним підходам до взаємодії та комунікації, соціальної підтримки та рівних можливостей для кожного.

ЯКІ СТРАТЕГІЧНІ ЦІЛІ ЗАКЛАДАЄМО ДЛЯ РОЗВИТКУ:



економічне зростання
громади



соціальний захист
громади



екологічна безпека
громади

Зі змістом Стратегії можна ознайомитись за QR кодом



Інфографіка розроблена ГО «Громадська ініціатива Луганщини» в рамках проєкту «Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області» за підтримки Європейського Союзу та Міжнародного Фонду «Відродження» в рамках спільної ініціативи «Європейське Відродження України». Матеріал представляє позицію авторів і не обов'язково відображає позицію Європейського Союзу чи Міжнародного фонду «Відродження».

Які зміни ми запланували в громаді

економічне зростання громади



- Ефективне управління розвитком територіальної громади
- Розбудова інфраструктури та підприємництва
- Покращення роботи комунальних підприємств
- Розвиток туризму та рекреації

соціальний захист громади



- Підвищення рівня соціальної безпеки громади
- Підтримка соціально-незахищених верств населення, учасників бойових дій, ветеранів війни та ЗСУ
- Забезпечення доступу до якісної освіти та культурного і спортивного середовища
- Підвищення доступності до якісної медичної допомоги
- Організація благоустрою населених пунктів та створення безбар'єрного простору

екологічна безпека громади



- Підвищення рівня екологічної безпеки громади
- Запобігання пожежним та протиепізоотичним небезпекам

Визначені та систематизовані стратегічні, оперативні цілі і завдання розвитку представляють собою основу для формування Плану заходів Стратегії розвитку Зазимської сільської територіальної громади до 2027 року

З Планом заходів з реалізації Стратегії до 2027 р. можна ознайомитись за QR кодом





СТРАТЕГІЯ РОЗВИТКУ ДМИТРІВСЬКОЇ СІЛЬСЬКОЇ ТЕРИТОРІАЛЬНОЇ ГРОМАДИ БУЧАНСЬКОГО РАЙОНУ КИЇВСЬКОЇ ОБЛАСТІ ДО 2027 РОКУ

**НАША МІСІЯ: ДМИТРІВСЬКА СІЛЬСЬКА ТЕРИТОРІАЛЬНА
ГРОМАДА - ЦЕ СУЧАСНИЙ ПРОСТІР МОЖЛИВОСТЕЙ ТА
УСПІХУ!**

ЧОГО МИ БАЖАЄМО:

Дмитрівська сільська територіальна громада – природно-рекреаційний простір передмістя Києва з комфортними умовами проживання, який перспективний для розвитку бізнесу та створення транспортно-логістичного хабу.

ЯКІ СТРАТЕГІЧНІ ЦІЛІ ЗАКЛАДАЄМО ДЛЯ РОЗВИТКУ:



економічний зріст
громади



екологічна безпека
громади



соціальне забезпечення
громади

Зі змістом Стратегії можна ознайомитись за QR кодом



Інфографіка розроблена ГО «Громадська ініціатива Луганинці» в рамках проекту «Забезпечення ефективності процесів відновлення та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області» за підтримки Європейського Союзу та Міжнародного Фонду «Відродження» в рамках спільної ініціативи «Європейське Відродження України». Матеріал предстavlяє позицію авторів і не обов'язково відображає позицію Європейського Союзу чи Міжнародного Фонду «Відродження».

Які зміни ми запланували в громаді

економічне зростання громади



- Розбудова інфраструктури
- Розвиток підприємництва
- Забезпечення безперебійного енергопостачання на основі енергоефективних та енергозберігаючих технологій

соціальне забезпечення громади



- Забезпечення соціальними послугами вразливих верст населення
- Розвиток житлово-комунального господарства та благоустрою
- Забезпечення населення якісними медичними послугами
- Розвиток системи освіти, культури, фізичної культури і спорту
- Забезпечення пожежної безпеки та розмінування територій
- Забезпечення підтримки ЗСУ та реалізації ветеранської політики
- Підвищення спроможності громади

екологічна безпека громади



- Захист від надзвичайних ситуацій техногенного та природного характеру
- Поводження з твердими побутовими відходами
- Освоєння земель для сільськогосподарського та лісогосподарських потреб, поліпшення угідь, охорони земель
- Посилення природно-рекреаційного потенціалу

Визначені та систематизовані стратегічні, оперативні цілі і завдання розвитку представляють собою основу для формування Плану заходів Стратегії розвитку Дмитрівської сільської територіальної громади до 2027 року.

З Планом заходів з реалізації Стратегії до 2027 р. можна ознайомитись тут за QR кодом



«Прозоре відновлення та розвиток територіальних громад Київщини через громадянську участь» 2024



Мета проєкту – сприяти прозорому відновленню та розвитку 2-х сільських територіальних громад Київської області шляхом активного залучення громадськості з використанням механізмів участі.

Партнери:

Громади Київської області:

-Зазимська сільська ТГ
Броварського району



-Дмитрівська сільська ТГ
Бучанського району



Отримані результати:

- забезпечена прозорість процесів стратегічного планування із залученням мешканців (шляхом організації процесів публічних консультацій);
- 97% учасників отримали новий досвід та навички використання механізмів громадянської участі та інструментів, які дозволяють їм впливати на прийняття рішень, зокрема методології Ради Європи CivicLab;
- розроблено біля 180 пропозицій до кожного плану заходів з виконання Стратегії розвитку 2-х громад.

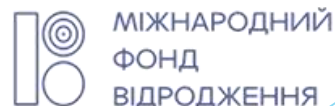
Зазимська сільська територіальна громада



Дмитрівська сільська територіальна громада



**«Забезпечення умов для
розвитку та використання
форм громадської участі 3-х
територіальних громад
Київської області»
2024 - 2025**



Мета проєкту – сприяння сталому розвитку 3-х сільських територіальних громад Київської області шляхом забезпечення умов для розвитку та використання форм громадської участі, в тому числі інструментів місцевої демократії.

Партнери:

Громади Київської області:

-Зазимська сільська ТГ
Броварського району

-Дмитрівська сільська ТГ
Бучанського району

- Калинівська селищна ТГ
Броварського району



Отримані результати:

- створено 3 Робочі групи з розробки Статуту територіальної громади та затверджено їх склад (в кожній громаді окремо);
- організована робота та проведено по 5 засідань Робочих груп;
- розробляється 3 проекти Статутів територіальних громад з додатками для 3-х громад;
- проведено навчання щодо форм громадської участі.

Розроблені матеріали – в інфографіках.

Інструменти громадської участі (ІГУ)

Формами участі територіальної громади у вирішенні питань місцевого значення є:

Запит на публічну інформацію



Консультативні опитування

Місцевий референдум



Загальні збори (конференція) жителів



Звернення громадян



Місцева ініціатива



Електронні петиції



Громадські слухання



Громадське оцінювання, в т. ч. громадська експертиза



Участь жителів у плануванні та розподілі коштів місцевого бюджету (бюджет участі)



Органи самоорганізації населення (ОСН)



Публічні консультації



Консультативно-дорадчі органи



Інші форми участі, що не суперечать закону



ІГУ визначаються на рівні національного законодавства, але всі процедурні аспекти їх використання регулюються місцевими НПА: статутами територіальних громад, положеннями і порядками. Участь територіальної громади у вирішенні питань місцевого значення може здійснюватися безпосередньо та/або з використанням інформаційно-комунікаційних технологій, якщо інше не передбачено законом

Статут територіальної громади

Є основним локальним нормативно-правовим актом територіальної громади, що приймається відповідною радою від імені та в інтересах територіальної громади на основі Конституції України, Європейської хартії місцевого самоврядування, Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», інших актів законодавства України з метою врахування історичних, національно-культурних, соціально-економічних та інших особливостей організації та здійснення місцевого самоврядування територіальною радою.

Статутом територіальної громади визначаються:

Загальні характеристики та особливості територіальної громади, символіка тощо



Форми та порядок участі територіальної громади у вирішенні питань місцевого значення



Особливості здійснення місцевого самоврядування та організації роботи їх органів



Засади відносин органів місцевого самоврядування з ОСН, об'єднаннями громадян, іншими суб'єктами



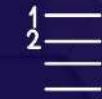
Форми та порядок здійснення громадського контролю за діяльністю органів та посадових осіб місцевого самоврядування



Засади відкритості та прозорості діяльності органів та посадових осіб місцевого самоврядування, порядок їх реалізації



Порядок інформування, звітування перед громадою голови, депутатів ради та старост



Вимоги до кількості та строку збору підписів громадян на підтримку електронної петиції до органу місцевого самоврядування



Засади розвитку територіальної громади



Інші питання місцевого значення, що стосуються життєдіяльності територіальної громади та не суперечать закону



Інфографіка розроблена ГО «Громадська ініціатива Луганщини» в рамках проекту «Забезпечення умов для розвитку та використання форм громадської участі 3-х територіальних громад Київської області за підтримки Міжнародного фонду «Відродження». Матеріал представляє позицію авторів і не обов'язково відображає позицію Міжнародного фонду «Відродження».

ЛОГО "Громадська ініціатива Луганщини"

Фінансові показники організації (адміністративні та проектні витрати)

Загальна сума бюджетів проектів – 4 171 575, 00 грн.

Розподіл коштів в рамках проектів:

Оплата праці, гонорари співробітників організації та залучених експертів – 2536317,6 грн., (60,8 %);

Витрати на організацію та проведення програмних заходів – 1493423,85 грн., (35,8 %);

Витрати на придбання обладнання, зв'язок, банківські витрати, оренда приміщення – 141833,55 грн. (3,4 %).

Наші контакти

ГО «Громадська ініціатива Луганщини»

- ▶ lekotan@ukr.net
- ▶ 93400, м. Київ, вул. Амвросія Бучми, 6
- ▶ <https://www.facebook.com/profile.php?id=100070396042502>